

# EL TELEGRAMA DEL RIF

Diario ageno á la política.—Defensor de los intereses de España en Marruecos

مليلية في يوم الخميس 18 من شوال 1327

**SUSCRIPCION**  
Ejemplar, un mes ..... 1.00 Ptas.  
Ejemplar, tres meses ..... 2.50  
Ejemplar, seis meses ..... 4.50  
Ejemplar, un año ..... 8.00  
Número suelto, 5 cmos.

**SUPLEMENTOS ARABES**  
Ejemplar, un mes ..... 1.00 Ptas.  
Ejemplar, tres meses ..... 2.50  
Ejemplar, seis meses ..... 4.50  
Ejemplar, un año ..... 8.00

**SUSCRIPCION**  
Ejemplar, un mes ..... 1.00 Ptas.  
Ejemplar, tres meses ..... 2.50  
Ejemplar, seis meses ..... 4.50  
Ejemplar, un año ..... 8.00

## Aguí Ben Sel-lah

### El acceso

Pasado el Zoco, comienza la llanada que se extiende por el Sur y el Este, hasta las lomas de Mezquita. Las lluvias convierten aquellas fértiles tierras en inmensos barrizales, donde los caballos se hunden hasta los corvejones. Dos arroyuelos, torrentes que recojen las aguas de las estribaciones del Gurgú, surcan el llano y van á morir en el mar no lejos del Hipódromo.

Caminando siempre hacia el Sur, se encuentra la loma colorada, de triste recuerdo. El 27 de Julio se hizo memorable. Por ella, subieron los bravos soldados de Pinto y en ella encontró este héroe general muerte gloriosa.

Las pendientes son agrias, erizadas de grandes piedras. Aquí y allá se divisan las formidables defensas naturales que sirven de reductos á los rifinos; cuevas cerradas por peñascos, que les permitan tirar á cubierto, libres de los efectos de la artillería; trincheras desenterradas de los fuegos de la plaza; atrincheramientos terribles todos, defendidos por un puñado de hombres animosos.

Ni planos, ni fotografías, ni croquis panorámicos, dan idea de la estructura del terreno. Es preciso recorrerlo para formar juicio exacto. Desde Melilla parece una loma accesible, que desde el llano sube hasta los picachos Basbel y Adrar. Y sin embargo no es una sola; traspuesta la primera, se alza tras ella la de Aguí Ben Sel-lah, mucho más accidentada, mucho más pendiente que la primera. Los crestones Basbel y Adrar que parecen casi besar su cima, se hallan bien distanciados; el segundo más de tres kilómetros.

Un camino de cabras conduce á Ben Sel-lah. Los caballos más resistentes muestran cansancio y en el último tercio es tan rápida la pendiente que resulta peligroso escalar la cima sobre cualquier cabalgadura.

### La posición

Esa loma termina en amplia explanada de forma triangular, bordeándola por el Este el barranco paralelo al del Lobo y por el Oeste el de Mezquita. Al Sur se prolonga hasta la base de Basbel.

La posición está admirablemente elegida. La necesidad de desenterrar de las alturas inmediatas, ha obligado á emplazar parte del campamento en terreno pantanoso, que los ingenieros sanean mediante zanjas. En aquello parte brota el agua; no lejos debe haber algún manantial, pues aun en días secos, está la tierra encharcada.

El coronel Axó es el Comandante Militar y su actividad é iniciativa impulsan los trabajos que han de convertirla en fortaleza inexpugnable.

Infantes, artilleros é ingenieros, trabajan mañana y tarde, extrayendo pizarras, algunas de enorme tamaño, que

colocan de modo artístico, resultando los muros, las gradierias que conducen á la banqueta y el mismo pavimento, como construidos por profesionales de la arquitectura.

El gran rectángulo murado, cuyo lado mayor se extiende de Este á Oeste, tiene más de metro y medio de altura, y se halla coronado por sacos terreros, que dejan entre sí aspilleras. En el frente de gola ha sido preciso establecer un campamento provisional, mientras se deseca la parte pantanosa. Rodea el conjunto, cuádruple ambrada.

Dividiendo el rectángulo, se construye otro muro, que sigue la dirección del eje mayor para que todo el recinto quede desenfilaado.

La barrancada donde se asienta Mezquita, queda perfectamente batida y lo mismo las alturas inmediatas, que se prolongan por occidente. Para batir el barranco del Este, se construye un blokao, en un saliente del terreno, á modo de balcón, que domina los abruptos accesos por aquella parte.

El panorama que se divisa es encantador. Al Norte, Melilla, cuya parte alta semeja un nacimiento; las colinas sobre las que se alzan los fuertes de la derecha del río Oro, parecen pequeños mogotes, de escasa elevación. Al Oeste, las posiciones de Beni Sicar, con sus blancos campamentos que a egren aquellos áridos lugares. Al Este, la llanura de Beni Ensar, la Mar Chica cuyas tranquilas aguas surcan la pequeña flota que ha sustituido al arcáico cábaro, y limitando el horizonte los montes de Quedana, sierras gigantescas que el sol en su ocaso se recrea iluminándolas con los más fantásticos tonos de su gama. Por último al Sur, parece la posición abatida ante el gigantesco Basbel, nido de águilas, sobre el que flotó la enseña Patria en fecha memorable.

En aquellas alturas, el día es alegre, pero apenas el sol declina, cambia la decoración y queda envuelta entre nubes. Desde que la ocupamos, rara ha sido la noche que nuestros bravos soldados no han tenido que soportar la menuda llovizna que cala hasta los huesos y hace decaer bastante la temperatura.

El visitante encuentra una oficialidad amable, á cuyo lado pasan insensibles las horas entre amena charla, comentando los incidentes de la campaña. Los soldados van y vienen conduciendo las pizarras que dan á aquel baluarte sorprendente aspecto.

El paso por el caserío de Mezquita, está prohibido, porque ya los indígenas á cubierto de cualquier golpe de mano, han vuelto á sus hogares y reedifican las casas, que la metralla destruyó. En el centro de la gran oila donde se ha la desperdigado el caserío, surge el montículo que sirve de asiento á la Mezquita cuya blanca cúpula fué respetada por los proyectiles.

Al atardecer de cendimos á la plaza encantada de la expedición. Poco menos de una hora se empieza en el trayec-

to, que si hoy es incómodo, muy pronto dejará de serlo, porque el camino que los ingenieros desbrozan de pendientes dulcísimas podrá ser recorrido por toda clase de vehículos.

Aguí Ben Sel-lah es un acierto y en lo porvenir será uno de los puntos más estratégicos del campo atrincherado de Melilla.

### LAS PIEDRAS DEL JEDIVE

## A LA MECA

El gran señor de Egipto dispónese á emprender la santa peregrinación á la Meca, cumpliendo uno de los cuatro deberes primordiales de los siervos del Islam.

Más de una vez hemos tratado de reproducir en estas columnas, con nuestra pobre prosa, los cuadros pintorescos que el viaje de los peregrinos ofrece, y hoy, con motivo del anuncio de la excursión piadosa del Jedive, vamos á hablar de las ceremonias que acompañan al rito del lanzamiento de las piedras.

Todos los años los *hachs* se reúnen al pie del sagrado monte Arafat. Cuando la hora señalada ha llegado, avanza, montado en un soberbio camello con gualdrapas de seda y oro, un venerable cheik, que, colocándose sobre la plataforma en que se alza la llamada «columna del encuentro», dirige la oración ferviente, recitando versículos del Korán. A la terminación de cada uno, agita sobre su cabeza el sacerdote una tela de blanca seda, y el concurso—que llega á veces á 500.000 fieles—repite las palabras santas con ruido de mar encespado.

Terminada la oración, ha llegado el momento de abandonar el monte. Instante temido en que la piedad se convierte en furia, en que los peregrinos han de pasar por entre dos columnas distantes entre sí seis metros.

A la señal del sacerdote la muchedumbre se precipita como el agua detenida por la abierta esclusa, atropellándose, estrujándose, triturándose. Las gentes van enloquecidas por el fervor. Hombres, mujeres, niños, tratan de atravesar las columnas mezclados con los camellos, asnos y caballos. Gritos, llamamientos, excitaciones á la calma, todo es inútil: el torrente sigue su marcha, y el que cae es pisado por la multitud frenética, que en nada respeta. Todavía los años resultan muertos ó heridos muchos peregrinos.

La ceremonia tiene lugar por la tarde, cuando el sol desaparece tras los montes, y contribuyen á ella las bandas militares turcas y el tronar del cañón.

El Jedive propónese tomr parte en el lanzamiento de las piedras, que tiene lugar en el pequeño poblado de Muzdalifat.

Alzase éste en una áspera pendiente, en la que se ven unas pocas casas grisas.

La columna marca el sitio en que un día Abraham vió que se acercaba el demonio para tentarle. Como se sabe, el patriarca tomó siete piedras y las lanzó al angel malo, consiguiendo ponerle en fuga.

Y en recuerdo de esa victoria de Abraham, los peregrinos lanzan los cantos contra la columna, mientras dicen: «Sítán, en nombre de Dios huye de nosotros, como huiste de nuestro padre Abraham!»

Esto es, para lo que hará el señor de Egipto al llegar á la columna, que,

como si repusiera al demonio, recibe todos los años muchos millares de piedras recogidas en el camino del triste poblado de Muzalifa.

## La conquista de Marruecos

A las ideas boicosas que estos días fomenta en Francia «El Comité de Marruecos», responde «Le Journal des Débats» en los siguientes sensatos términos:

«Una acción descombarazada y directa—escribe—tendrá por efecto poner nuevas prendas en nuestras manos para responder de los créditos existentes; pero como ya tenemos garantías, nos encontraríamos políticamente en la misma situación que hay frente al Maghzen. Únicamente habríamos conseguido exaltar más el fanatismo musulmán, con el consiguiente perjuicio para nuestros protegidos y nuestro comercio, y enfurecer á Muley Hafid cuya cólera se redoblaría.

Además, si esa acción que no podría ser limitada, termina en una guerra de conquista, para guardar Tazza sería preciso guardar á Fez y para conservar esta ciudad ocupar el resto del imperio.

Cierto que éste propósito no deja de tener partidarios en la política marroquí; muchos se muestran dispuestos á ocupar todo el Moghreb ó á entregarle á un Sultán del que nada hubiera que temer; pero nosotros somos enemigos de esa combinación. Ni premeditadamente, ni por obligados compromisos queremos la conquista de Marruecos».

## El correo de Melilla

Los siguientes datos estadísticos prueban el impropio trabajo que pesa sobre la Administración de Correos de nuestra plaza.

Correspondencia expedida desde Melilla.—Mes de Agosto de 1909: 199 sacas, 24 despachos de certificados y 22 despachos de valores.

Mes de Septiembre: 255 sacas, 30 despachos de certificados y 58 despachos de valores.

Mes de Octubre: 301 sacas, 51 despachos de certificados y 5 despachos de valores.

Total, 755 sacas, 115 despachos de certificados y 130 despachos de valores.

Correspondencia recibida.—Mes de Agosto: 309 sacas, 86 despachos de certificados y 47 despachos de valores.

Mes de Septiembre: 432 sacas, 125 despachos de certificados y 45 despachos de valores.

Mes de Octubre: 465 sacas, 175 despachos de certificados y 54 despachos de valores.

Total, 1.206 sacas, 386 despachos de certificados y 146 de valores.

El resumen de los anteriores números es que se han manipulado en los tres meses que se citan, sólo de cartas ordinarias, 1.961 sacas, que calculadas á cada una sobre poco más ó menos, el número de 4.500 á 500, resulta un total de cerca de DIEZ MILLONES de cartas, independientemente de los despachos de certificados y de valores declarados, que en el mismo tiempo suman 491 de los primeros y 276 de los segundos.

Los Mauresmann en acción

Se asegura que estas célebres hermanas, acreedoras del Majzón por sumas considerables, trabajan activamente para disuadir á Muley Hafid de que contrate el empréstito con Francia.

Al efecto, le ofrecen las cantidades que necesitan para hacer frente á los gastos corrientes y dar algún dinero á cuenta á los acreedores más impacientes.

Como compensación tratan de obtener mayores privilegios que los que ya han obtenido de Muley Hafid para la adquisición de terrenos donde se hallan enclavadas las más ricas minas del Imperio.

Recompensas

(CONCLUSIÓN)

Cruz de plata del Méjico Militar, con distintivo rojo: Soldados Francisco Martín García, Ramón Cubero Jiménez, José Meachen Ramírez, Julián Martín Esteban, Sinforiano Fernández Herranz, Mariano Martín Martín, Nicolás Quiroga, Manuel de Dios y de Inés, Vicente González Gilgado, Manuel Rubio Quijo, Cándido Masón Ruada, Fausto Carretero Iglesias, José Cano Gómez, José Pomarés García, Teodoro Bernabé, Leopoldo Pons, Sebastián González Martínez, Alberto Fernández Hernández, Daniel González Conde, Plácido Vozmediano Cuevas, Bernardo Sosa Company, Manuel So'o Vidal, Saturnino Marqués Martín, Domingo Sánchez Gómez, José Mañoz Montalvo, Mariano Hernández de Blas, Rufino Díaz Villalpaine, Francisco Alvarez Diaz, Pablo Torroto Castrilla, Braulio Cotidas Anquilez, Cándido Esteban Casado, Fermín García Alonso, Julio Otalía S. nz, Miguel Cubillos, Robustiano Llamez-res, Juan Reyes, Urbano Godínez, Antonio Iglesias, Mariano Méndez, Manuel Robert, Juan Burrios, Donisio Cabelas.

Restituto Villa, Pedro Cayo, Florencio Jiménez, Bernabé Sánchez, Manuel Osaña, Manuel Guizo, Rafael Arribas, Sotero Alonso, José Parraga White, Lenciano Blázquez, Segundo Bravo Redondo, León Sánchez Blázquez, Ramón Robles Sánchez, Pedro Timón, Angel del Pezo Martín, Sebastián Prieto Romero, Cipriano Rios, Manuel Sánchez Arribas, Manuel Andrés Guillén, Joaquín Aguilar Riza, Amaro Hernández, Saturnino Rodríguez, José Briñón, Ramón Chaperón, Mateo Calzón, Angel López Sánchez, Félix Pascual Guadalupe, Isidoro Duce, Mariano González, González, Martín Castellanos N. v. s., Francisco Borrás Terraza, Segundo Mateo García, Gregorio Blázquez, Ramón Fernández, Bas Fresnillo, Medardo Sastre, Francisco Sánchez, Diego Fernández, Pedro Marzía Baillo, Antonio Sastres, Pedro Galdín, Raimundo Cristóbal, Justo Vilalobos, Leonardo Juan López.

Antonio García Reja, Eusebio Leónor Pesquera, Bernardo García Muñoz, Faustino García Muñoz, Joviano García Márquez, Sebastián Sánchez, Agustín Valentín Andrés, Constanza Fernández, Felipe Chico, Víctor Manuel Gómez, Antonio Chamorro, Gumersindo Antón, Ignacio González, Juan López Santos, Ricardo Galardo, Víctor Tejero, Angel Altazaso, Juan Anso, Félix del Río, Atanasio González, Luis Manso, Luis González y Teribio Fabián; sargentos José Burb r Ferro, Manuel Silvestre Domingo, Jesús R. sel Alegre, Jerónimo del Pozo y Arturo Rollán; y cabos Santiago Buba Arregui, Emilio Guerrero Salinas, Teófilo Almansa, Julio Ortega Pérez, Ricardo Ariza Turnez, Francisco Gómez Santos, Benito Pérez y Alberto Carrasco.

Cruz de plata del Méjico Militar, con distintivo rojo y la medalla mensual de 25 pesetas, vitalicia: Sargentos Lisario Bernardo Freigeito, Vicente Basco Turrabia, Leonardo Rodríguez Quemada, Antonio Hernández Hernán y Miguel Juan Mata.

Aviso al público  
Gran Panadería Malagueña

Desde el día de mañana queda abierta al público en la calle de Toledo número 3 y en la de Estopiñán núm. 2.  
ELABORACION ESMERADA

Los sucesos del campo

Noticias varias

Para los heridos

La Excm. Sra. de Marry del Val, esposa del representante de España en Tánger, ha recaudado 10.660 pesetas con 60 céntimos, con destino á los heridos y muertos en la campaña, entre las colonias españolas de Tánger, Liracho, Rabat, Casablanca, Mazogin, Saffi, Megador y Tetuán.

Merced elogiosa noble dama, é igualmente los generosos donantes.

Relevos

Como la noche del martes no dejó de llover y estaban intransitable los caminos, el batallón de Arepiles suspendió su salida para Zeluán.

Ayer tarde, el batallón de Chicliana relevó al de Cataluña, destacado en Agaf Ben Sel-leh de de que fué ocupada dicha posición.

El batallón de Madrid y una batería de montaña vinieron de Zeluán.

El infante D. Carlos

Como habíamos anunciado, á las siete de la noche embarcó para la Península, con sus ayudantes señores marqueses de Mesa de Asta y de Hoyos, á bordo del crucero «Extremadura».

Fuó despedido por todos los generales que se encuentran en la plaza, jefes y oficiales de la brillante brigada de húsares y muchos más de otros cuerpos.

D. Carlos pasó entre dos compactas filas, estrechando las manos de sus subordinados, teniendo para todos palabras amables.

Los generales Marina y Arizón y sus hermanos D. Raliero y D. Felipe le acompañaron hasta el barco, que se hizo á la mar media hora después.

Sumisión de Nador

Hoy tres días se presentaron al general Marina los jefes principales de Nador, solicitando perdón.

S. E. les impuso, como condiciones previas para concederle, que dejen rehues, entreguen las armas y sacrifiquen el toro de ritual.

Los indígenas aceptaron las condiciones, prometiendo volver para ratificarlas, una vez consultados todos los de dicha fracción.

Ayer lo efectuaron, conviniendo con el Comandante en Jefe la forma de cumplir lo estipulado.

Igualmente aceptaron convivir con los soldados, pues éstos tienen necesariamente que transitar por aquellos caseríos.

De un día á otro quedará en su consecuencia restablecida la normalidad en Nador.

Del Peñón

Comisionados de Bocoya estuvieron ayer en el Peñón conferenciando con el Comandante mi Sr. Alcayón.

Mostraron excelentes disposiciones para someterse; pero no se deciden, ante el temor de que otros kabileños todavía indecisos, denuncien á los del interior su resolución y se tomen contra ellos represalias.

Al regresar á su campo hicieron presente al Sr. Alcayón que continuarán sus trabajos favorables á la pacificación.

En Alhucemas

El emisario del Sultán que digimos había marchado al campo de Alhucemas, se encuentra ya en Cabo Quilates.

Los Beni-Uraguel continúan en su actitud levantisca, y, por tal motivo, las baterías de la isla han cañoneado á los grupos de rebeldes que se habían presentado á la vista.

Barcos de guerra

El «Don Alvaro de Bazán» fondeó ayer en Alhucemas, y, después de comunicar con la plaza, zarpó con rumbo á Tres Forcas.

El «Carlos V» llegó de A' moría.

Cantinero robado

En el camino de Nador á Zeluán, ha sido robado por tres moros un individuo que tiene una cantina en la última posición citada.

El cantinero, que conducía dos caballos cargados de víveres, vióse de pronto sorprendido por la presencia de los ladrones, uno de los cuales le encañonó con un fusil, mientras que los dos restantes procedieron á desembarazar á

los animales de los efectos que transportaban. Hecho lo cual, emprendieron la fuga, caballeros en las bestias robadas.

La víctima de este sucoso, que es hijo de un industrial bastante conocido en el Mantalete, en la imposibilidad de defenderse, marchó á Zeluán, de donde se lleva varias parejas de caballería en persecución de los saltadores.

Estos no fueron habidos.

Lluvia

Anteanoche llovió copiosamente en Zeluán. Cuando más arreciaba el aguacero, un fuerte vendaval de poniente estuvo á punto de dar en tierra con las distintas tiendas de campaña que allí se levantan.

Algunos caballos del Regimiento de la Princesa, espantados por el ruido que producía el viento, abandonaron las cuadras, emprendiendo veloz carrera por aquellos alrededores.

Afortunadamente, la lluvia cesó pronto, y nuestros soldados lograron rescatar á los animales, algunos de los cuales se separaron del campamento cerca de un kilómetro.

A los cuerpos expedicionarios

La imprenta de

EL TELEGRAMA DEL RIF

confecciona toda clase de impresos á precios muy económicos.

TELEGRAMAS

DE GUERRA

El «Diario Oficial» consignó, entre otras, las siguientes disposiciones:

Nombrando ayudante del general Alfau, al capitán de infantería Villegas Montesinos.

Autorizando á la familia del segundo teniente de artillería de esa comandancia Sr. Romero Freite, para que traslade su residencia á Melilla.

NOTICIAS VARIAS

La reunión de las Cortes

A juzgar por lo que dice «La Correspondencia de España» en su edición de la mañana, parece que es cosa decidida la reunión de las actuales Cortes, en donde los Sres. Moret y Maura darán amplias explicaciones, que aclararán algunos conceptos emitidos por aquellos á raíz de la última crisis.

Dícese que se ha logrado limar las asperezas que existían entre el actual presidente del Consejo y el jefe de los conservadores.

Con el fin de que el Sr. Maura pueda asistir á los actos de corte, «La Correspondencia» atribuye al Sr. Moret el propósito de concederle el Toisón de Oro en la primera vacante que ocurra.

Maura, disgustado

Un periódico de la tarde asegura que el Sr. Maura no conocía las cartas de las Sras. Radonet y Olimario Gaillard, publicadas recientemente por la prensa de Madrid y provincias.

Añade que, al enterarse de los conceptos en ellas vertidos por sus autores, no ha podido ocultar su disgusto, habiendo declarado que sofo al directorio electoral le corresponde marcar el camino que deben seguir sus amigos políticos llamados á intervenir en esta clase de luchas.

Entusiasta recibimiento

Numerosas entidades de esta Corte propúese acudir á la estación para tributar un entusiasta recibimiento al bravo general Aguilera, á su regreso de esa plaza.

No dimitirá

Un periódico conservador considerado suficientemente autorizado para afirmar que el ministro de Marina señor Concas no presentará la dimisión de su cargo, á pesar de lo que en contrario se ha dicho éstos últimos días.

Aumento

Los datos hasta ayer recibidos en el ministerio de Hacienda, acusan en la primera quincena de este mes, un aumento en la recaudación, de tres millones de pesetas, con relación á la obtenida en la misma quincena del mes y años anteriores.

Quiere irse

El conde de San Luis ha conferenciado extensamente con el Sr. Moret, insistiendo en su propósito de no volver por ahora á la embajada de España en Lisboa.

Mejorado

Se encuentra bastante mejorado de su enfermedad, el secretario particular del Rey, D. Emilio Torres.

No es cierto

En los centros oficiales se desmiente la noticia de haberse sido ofrecido el gobierno civil de Madrid al Sr. Gilvez Holguin.

Consejo

En la Presidencia se reunirán esta tarde en Consejo los ministros.

No hay nada

Hasta ahora nada hay decidido acerca de la persona llamada á sustituir al duque de Tovar en el gobierno civil de esta Corte.

Funerales

En la catedral de Buenos Aires se han celebrado solemnes funerales por el alma de los funcionarios de policía, que sucumbieron al ocurrir la explosión de una bomba arrojada por un anarquista ruso.

Concurrieron los ministros, las autoridades locales y numeroso público.

Banquete

En el Palacio de Windsor ha tenido lugar el banquete con que el Rey de Inglaterra festeja la llegada del monarca lusitano.

Los soberanos pronunciaron breves discursos muy cordiales y amistosos.

Emperatriz enferma

Un telegrama de Milán dice que la Emperatriz Eugenia se encuentra gravemente enferma desde hace varios días.

Reclamación

El pintor yanqui Barlighan, ha presentado una reclamación de veinte mil francos por haber sido acusado ante los tribunales franceses, de complicidad en el asesinato del pintor Mr. Steinheil.

Anarquistas á granel

El «Times» publica un telegrama de la Argentina en el que se asegura que en la capital de Buenos Aires existen más de diez mil anarquistas, en su mayoría italianos, rusos y españoles.

De estos serán expulsados más de tres mil.

Se suprimirán todos los periódicos ácratas que se publican en aquella república.

Los ministros se han reunido en Consejo extraordinario, para votar leyes encaminadas á poner coto á los desmanes de los anarquistas.

Fuga de un preso

De la nueva Cárcel Modelo de Gijón se ha fugado un recluso, llamado David Alvarez, muy conocido por sus audaces robos.

La evasión no fué advertida por los empleados del establecimiento hasta pasadas varias horas.

La guardia civil se ha puesto en movimiento para capturar al fugitivo.

**Reunión**

En la G. J. los comisionados encargados de gestionar la celebración de una exposición nacional en 1910, con motivo del centenario de la muerte de Jovellanos, se han reunido esta mañana, acordando solicitar del Gobierno su apoyo moral y material, indispensable en esta clase de empresas.

**Una desgracia**

Dicen de San Sebastián que cerca de la estación de Irún varios obreros se dedicaban al arreglo de unos postes del telégrafo. De pronto uno de éstos vino al suelo, causando la muerte de un operario que trabajaba en el extremo superior del palo.

Por unos momentos quedó interrumpida la comunicación entre Irún y San Sebastián.

**Besada**

Procedente de Lourdes ha llegado á San Sebastián el Sr. Besada.

Mañana regresará á esta Corte.

**El cadáver de un mendigo**

Dicen de Bilbao, que en el fondo de un barranco del monte Fraña, ha aparecido el cadáver de un mendigo llamado Bartolomé Conde.

**La exposición de Bilbao**

En el local de la Cámara de Comercio de Bilbao se ha reunido la ponencia encargada de llevar á cabo los estudios preliminares para la celebración de la exposición proyectada para 1912.

La exposición ostentará carácter nacional.

Se han fijado en 5.000.000 de pesetas los gastos que ocasionará la celebración de este gran certamen.

Han prometido subvenciones, el Gobierno y las corporaciones provincial y municipal.

**Visita de inspección**

El Director general de Prisiones, que se encuentra en Valencia, ha girado una visita de inspección al penal de San Miguel de los Reyes.

Le acompañaba el presidente de la Audiencia.

**Plancha de plata**

El regalo que la Diputación de Valencia ofrecerá al Sr. Navarro Reverter, consiste en una magnífica plancha de plata repujada, de un metro de alto por medio de largo.

En ella aparecen grabadas algunas alegorías de Valencia y los escudos de la Diputación y del Hospital.

**ULTIMA HORA**

(POR EL CABLE)

En nuestra correspondencia la Agencia Fabra

**Cambios del 17**

París . . . . . 8-70  
Londres . . . . . 27-38

**Tomas de posesión**

Esta mañana se ha posesionado de la Subsecretaría del ministerio de la Guerra el general de División señor Orozco.

Con este motivo, el veterano general fué muy felicitado por cuantos concurrieron al acto.

También se ha posesionado de la presidencia del Consejo de Estado, el señor Groizard.

Asistieron todos los ministros y varios consejeros.

**Nombramiento**

Se ha firmado la correspondiente

R. O. nombrando á D. Rafael Comenja oficial mayor del ministerio de la Gobernación.

**De Guerra**

Se han firmado las siguientes disposiciones:

Ordenando el pase á la reserva del inspector médico de primera D. Leopoldo Castro, y nombrando para sustituirle á D. Pedro Altayo.

Nombrando jefe de la sección de Sanidad del ministerio de la Guerra, al Inspector médico D. José Lacalle.

Idem comandante general de Artillería de la 5.ª región al general de brigada D. Rafael Sevilla, que prestaba servicio en la 3.ª región, y nombrando para sustituirle al general López Palomo.

Concediendo la gran cruz del Mérito Militar, blanca, al general del ejército portugués y ministro de la Guerra, Elv. s. Cordéira.

También se han firmado otros varios destinos en la Guardia civil y Carabineros.

**De Marina**

El Sr. Concas ha sometido á la firma de S. M. los siguientes destinos:

Nombrando comandantes de Marina de Villagarcía, Gijón, Palma de Mallorca y Alicante, á los capitanes de navío Sres. Quevedo, Benavente, Marqués de Montefuerte y Ponce de León, respectivamente.

Confiriendo el mando del acorazado «Carlos V» al capitán Sr. Guitán Sabona.

También se ha firmado un real decreto creando la Inspección Central de los trabajos encomendados á la sociedad de construcciones navales.

**En Palacio**

El Sr. Pérez Caballero estuvo esta tarde en Palacio para despedirse del Rey, pues saldrá para Italia de un momento á otro.

**Despacho**

Al despachar con S. M. el Sr. Concas, dióle cuenta de haber sido designado el día 5 de Diciembre para poner la quilla al primer acorazado que en el Ferrol construye la compañía concesionaria.

Con esta operación coincidirá el viaje del ministro de Marina al apostadero de El Ferrol.

**Luque á Melilla**

En los círculos militares se asegura esta noche que el ministro de la Guerra visitará esa plaza dentro de breves días.

**Dimisión**

Dícese que ha presentado la dimisión, el comisario de policía Sr. Mendez Alanís.

**Incidente**

Comunican de Murcia, que al montar en el tren el Sr. Lacierva para dirigirse á Madrid, un individuo vitoreó á Rodrigo Soriano.

En los primeros momentos, prolijose alguna agitación, pues parte del público trató de arrebatar de las manos de la policía al entusiasta del diputado por Valencia.

La intervención de la guardia civil evitó que las cosas pasaran á mayores.

**El ideal**

La Sra. Doña Concepción Pérez Quezada tiene el gusto de ofrecer al público melillense su nuevo establecimiento denominado

**EL IDEAL**

Servicio estilo francés.  
PASEO DE LA MARINA, al lado de la Papelería del Sr. Guizarro

**NOTICIAS**

**Timo frustrado**

Dos indígenas intentaron timar, por el procedimiento del portugués, á un pobre vendedor de frutas llegado en el último correo.

Los citados moros, con las precauciones que requieren esta clase de negocios, ofrecieron al forastero la venta de unas libras de tabaco, Canilla legítimo.

Nuestro hombre accedió de buen grado, y, después de convenir en el precio—dos pesetas por libra—, procedió á la entrega del dinero, recibiendo de los indígenas los correspondientes paquetes de tabaco. En total, cinco libras.

Los moros tabaqueros, no bien tuvieron en su poder las diez pesetas importe de la venta, ahucaron el ala con precipitación impropia de musulmanes, en tanto que el de la fruta procedía á romper uno de los paquetes, deseoso de gustar del aromático tabaco, tan ponderado por los del jaique. La sorpresa del comprador no tuvo límites al notar que el paquete fracturado sólo contenía trozos de periódicos. Abrió el segundo, y entonces se convenció plenamente de que había sido víctima de un timo.

Con la urgencia que el recuperar las diez pesetas requería, marchó en busca de los que le habían engañado, logrando echarle la vista encima á uno de ellos cuando se disponía á ocultarse en una taberna del barrio del Polígono.

El de la fruta se afianzó al jaique de su burlador, y mal lo hubiera pasado éste si, después de las naturales disculpas, no se hubiese decidido á devolverle los dos duros.

Los que presenciaron el desenlace del suceso que nos ocupa, ponderan el valor y serenidad del forastero timado, que, asido á la chilaba del kabileño, le gritaba con toda la fuerza de sus pulmones:

—¡Como no me «degüervas» las diez pesetas, te juro que le «jago» un «favó» á la Tabacalera!...

**Cultos**

Mañana á las ocho celebrará la Congregación Josefina, los cultos mensuales.

Después se impondrá la medalla á las señoras que lo deseen.

**Eduardo Marquina**

«El Cuento Semanal» publica hoy un cuento del ilustre poeta que tan felicitado ha sido por «La trova de un juglar» que leyó ante SS. MM. en la fiesta que les dió la Infanta Isabel días pasados en su palacio. Titúlase «Rosas de sangre» y es digno de figurar entre los más acabados de su pluma.

En «Rosas de sangre» vemos al más parisien de nuestros escritores vaciando una deliciosa trama del pasado siglo en el lenguaje más escogido y gracioso. Algo tiene de sonata de Mozart, algo de pintura de Watteau, no poco del ambiente de Marger. El producto ó la unión de tan bellos elementos estéticos, da una novela exquisita cuya deleitosa lectura tiene el capital defecto de que acaba mucho antes de lo que el lector menos exigente deseara.

Las ilustraciones de Pichot están á tono con el texto, con lo que hecho queda su más alto elogio.

**Cinematógrafo**

A la entrada de la calle del General Chacel han dado principio los trabajos para la construcción de un espacioso y cómodo barracón con destino á cinematógrafo.

El aparato será de los más modernos y perfeccionados que se conocen, y se exhibirán sorprendentes películas de la actual campaña, adquiridas en importantes casas del extranjero.

La empresa está animada de los mejores deseos para que el espectáculo constituya un verdadero acontecimiento en Melilla.

**Touristas**

En el vapor «Algerie», marcharon á Orán varios turistas franceses, que vinieron á Melilla para presenciar los incidentes de la campaña.

**Pedrea**

Un niño que se entretenía en arrojar piedras á la vía pública, con detrimento de las buenas costumbres y con no menos exposición de los que transitaban, fué detenido por la policía é ingresado en el arresto.

Su papá—el del niño—fué multado, para que extreme la vigilancia sobre el rapazuelo.

**Burro**

Uno de gran ayuda, encontrado en peño arroyo, si Dios y Roque, ha sido depositado en la poyada de la calle de Estopiñán, en donde puede recogerlo su dueño.

**Visitando las minas**

Los señores marqueses del Mérito, acompañados del capitán Vergara y bellas hijas, estuvieron anoche recorriendo las minas de la plaza, que son dignas de ser visitadas.

**Se alquila habitación con camas, calle de la Iglesia, 4.**

**Bazar Reina Victoria**

DAVID J. MELUL

Completo y variado surtido en géneros de todas clases, perfumería de las mejores marcas, encajes, bordados y cintas. Juguetes y caprichos para regalos, paquetería, bisutería y quincalla.

**Sombreros y gorras**

Quintas de todas clases.—Loza, cristal y utensilios de cocina.

Utensilios militares para nuevos uniformes. Muebles de Viena y del país.

**Sastrea civil y militar**

Objetos de fotografía, filtros de campaña, camas de campaña y termos. Precios sin competencia.

Calle del General Chacel núm. 1 y Carretera del Buen Acuerdo, 2

**AVISO**

En la calle de la Iglesia, núm. 3, ha quedado establecido un gran almacén de calzado de campaña.

Especialidad en cuero inglés y zapatos para señoras, caballeros y niños. Calzado de todas clases á precios reducidos.

**Eduardo Soto Osés**

**Papas coloradas**

Las mejores y más baratas, se venden en el almacén de vinos VIVA ESPAÑA á 3 ptas. quinta.

Filtros para agua á 8 ptas. Pueden probarse.

6, GENERAL CHACEL, 6

**Gran Café-Restaurant Universal**

Desde hoy queda abierto al público el restaurant de esta casa. Se sirven almuerzos y comidas desde 2'50. Se admiten abonos desde 4 pesetas diarias. Cocina francesa y española. On parle français. English spoken.

**LOS EXTREMOS**

Calle del General Chacel

Despacho de carnes frescas, embutidos y jamones

Butifarras estilo catalán, todas las noches. Lechoncillos á 2 pesetas kilo en canal

**Valdepeñas en Melilla**

La importante y conocida casa

**Emilio Cornejo**

de Valdepeñas, ha establecido recientemente en esta plaza un depósito de sus acreditados vinos, con el fin de poderlos ofrecer á sus consumidores en las excepcionales condiciones de bondad de clase y economía de precios que encontrará todo el que desee honrar con sus encargos este nuevo establecimiento, situado en la

CALLE O'DONELL, NUMERO 9

(Barrio Reina Victoria)

# PEDRO DOMECQ

Casa fundada en 1730

JEREZ DE LA FRONTERA

Coñacs - monopolio, 1, 2, 3 cepas, y  FUNDADOR

Pídase en todas partes

Depósito y Agente en Melilla **JOSÉ CABO** Santiago, 5 (Mantelete)

## Servicios de la Compañía Transatlántica Española

### Línea de Filipinas

Trece viajes anuales, arrancando de Liverpool y haciendo las escalas de Coruña, Vigo, Lisboa, Cádiz, Cartagena, Valencia, para salir de Barcelona cada cuatro sábados, ó sean 5 Enero, 2 Febrero, 2 y 30 Marzo, 27 Abril, 25 Mayo, 22 Junio, 20 Julio, 17 Agosto, 14 Septiembre, 12 Octubre, 9 Noviembre y 7 Diciembre, directamente para Génova, Por-Said, Suez, Colombo, Singapur y Manila. Salidas de Manila cada cuatro martes ó sean: 22 Enero, 19 Febrero, 19 Marzo, 16 Abril, 14 Mayo, 11 Junio, 9 Julio, 6 Agosto, 3 Septiembre, 1 y 29 Octubre, 26 Noviembre y 24 Diciembre, haciendo las mismas escalas que al ida hasta Barcelona, prosiguiendo el viaje para Cádiz, Lisboa, Santander y Liverpool. Servicio por trasbordo para y de los puertos de la costa oriental de Africa, de la India, Java, Sumatra, China, Japon, y Australia.

### Línea de Cuba y Méjico

Servicio mensual á Habana y Veracruz, saliendo de Bilbao el 17, de Santander el 20 y de la Coruña el 21 de cada mes, directamente para Habana y Veracruz. Salidas de Veracruz el 16 y de Habana el 20 de cada mes, directamente para Coruña y Santander. Se admite pasaje y carga para Costafirme y Pacífico, con trasbordo en Habana al vapor de la línea de Venezuela-Colombia. Combinaciones para el litoral de Cuba ó islas de Santo Domingo.

### Línea de New-York, Cuba y Méjico

Servicio mensual, saliendo de Génova el 21, de Nápoles el 23, de Barcelona el 26, de Málaga el 28 y de Cádiz el 30 de cada mes, directamente para New-York, Habana y Veracruz. Regreso de Veracruz el 23 y de Habana el 30 de cada mes, directamente para New-York, Cádiz, Barcelona y Génova. Combinaciones con distintos puntos de los Estados Unidos y litorales de Cuba. También se admite pasaje para Puerto Plata, con trasbordo en la Habana.

### Línea de Venezuela-Colombia

Servicio mensual, saliendo de Barcelona el 11, de Málaga el 13 y de Cádiz el 15 de cada mes, directamente para Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma, Puerto Rico, Habana, Puerto Limón, Colón, de donde salen los vapores el 12 de cada mes para Sabanailla, Curacao, Puerto Cabello, La Guayra, etc. Se admite pasaje y carga para Veracruz, con trasbordo en Habana. Combina por el ferrocarril de Panamá con las compañías de navegación del Pacífico, para cuyos puertos admite pasaje y carga con billetes y conocimientos directos. Combinación para el litoral de Cuba y Puerto Rico. Se admite Pasaje para Puerto Plata, con trasbordo en Puerto Rico, y para Santo Domingo y San Pedro de Macoris con trasbordo en la Habana. También carga para Maracaibo, Cardipano, Coroy Cumaná, con trasbordo en Puerto Cabello y para Trinidad con trasbordo en Curacao.

### Línea de Buenos Aires

Servicio mensual, saliendo accidentalmente de Génova el 1, de Barcelona el 3, de Málaga el 5 y de Cádiz el 7 de cada mes, directamente para Santa Cruz de Tenerife, Montevideo y Buenos Aires, emprendiendo el viaje de regreso desde Buenos Aires el día y de Montevideo el 2, directamente para Canarias, Cádiz, Barcelona y accidentalmente Génova. Combinaciones por trasbordo en Cádiz con los puertos de Galicia y Norte de España.

### Línea de Canarias

Servicio mensual, saliendo de Barcelona el 17, de Valencia el 18, de Alicante el 19 y de Cádiz el 22 de cada mes, directamente para Tánger, Casablanca, Mazagán, Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife y Santa Cruz de la Palma, con retorno á Santa Cruz de Tenerife, para emprender el viaje de regreso el día 1.º, haciendo las escalas de Las Palmas, Cádiz, Alicante, Valencia y Barcelona.

### Línea de Fernando Póo

Servicio bimestral, saliendo de Barcelona el 25 de Enero y de Cádiz el 30, y así sucesivamente, cada dos meses, para Fernando Póo, con escalas en Las Palmas y otros puertos de la costa occidental de Africa y Golfo de Guinea. Regresando de Fernando Póo el 26 de Febrero y así sucesivamente cada dos meses, haciendo las mismas escalas que á la ida, para Cádiz y Barcelona.

### Línea de Tánger

Salidas de Cádiz: líneas, miércoles y viernes para Tánger, con extensión á los puertos de Algeciras y Gibraltar.

Salidas de Tánger: martes, jueves y sábados para Cádiz. Estos vapores admiten carga en las condiciones mas favorables y pasajeros, á quienes la Compañía dá alojamiento muy cómodo y trato comedido, como ha acreditado en auditado servicio. Rebajas á familias. Precios convencionales por camarotes de lujo. Rebajas por pasajes de ida y vuelta. También se admite carga y se expiden pasajes para todos los puertos del mundo, servidos por líneas regulares. La empresa puede asegurar las mercancías que se embarquen en sus buques.

### AVISOS IMPORTANTES

Rebajas en los fletes de exportación.—La Compañía hace rebajas de 30 por 100 en los fletes de determinados artículos, con arreglo á lo establecido en la Real orden del Ministerio de Agricultura, Industria y Comercio y Obras publicas de 14 de Abril de 1904, publicada en la «Gaceta» del 23 del mismo mes.

Servicios comerciales.—La sección que de estos servicios tiene establecida la compañía, se encarga de trabajar en Ultramar los muestrarios que le sean entregados y de la colocación de los artículos cuya venta, como ensayo, deseen hacer los exportadores.

## SAN MANUEL

Fábrica de mosaicos hidráulicos, cemento armado y piedra artificial  
Depósito de cementos y cal hidráulica de la sociedad J. A. P. de Lafargue

Manuel Amaya Ramirez

Almacenes, Fábrica y Oficinas: CARLOS DE ARELLANO.—MELILLA

## Banco de Cartagena

CAJA DE AHORROS

Cartagena, Murcia, Sevilla, Huelva, Lora, La Unión, Aguilas, Orihuela,

Mazarrón, Cieza, Caravaca, Alicante, Melilla, Ceuta, Yecla y Cádiz

Saldo anterior . . . . . Ptas. 10.732.944'17

Imposiciones durante la semana . . . . . 625.559'13

Suma . . . . . 11.418.503'30

Reintegros . . . . . 356.821'45

Saldo . . . . . 11.061.681'85

Melilla 9 de Octubre de 1909.

Sucursal en Melilla, Calle Granada núm. 10

## PESO, FOTOGRAFO

- al lado de la Iglesia en construcción -

Venta de papeles y postales para impresionar, al citrato y bromuro de plata. Papeles Marlon á fondo blanco y trazo azul, y fondo azul con trazo blanco. Placas recibidas directamente de la casa Lumière en todos tamaños. Placas positivas para veroscopo. Pases-partes, cartones, cubetas, escurridores, copas graduadas, embudos, rolas de cristal, linternas de viaje, cloruro de oro, metól, hidroquinona, sulfitos, carbonatos, hiposulfitos, etc., etc.

Gran colección de postales de los actuales sucesos. Vistas panorámicas.

== PESO, FOTOGRAFO.—Al lado de la Iglesia en construcción ==

## SAN ANTONIO

Fábrica de Mosaicos Hidráulicos y Cemento Armado

## Don Manuel Fernández Martín

Depósito de cemento de las mejores marcas conocidas.—Se hacen toda clase de encargos.—Precios económicos sin competencia.—Entrada libre.

Fábrica, Oficinas y Despacho: GRAN CAPITAN, núm. 9.—POLIGONO

## Hotel Colón—antes Asta—

Situado en el sitio más céntrico é higiénico de esta Plaza.

Magníficas habitaciones con vistas al mar. Luz eléctrica en todo el edificio. Trato esmeradísimo.

PRECIOS VENTAJOSOS

General Margallo 28, Barrio del Poligono

## La Ibérica

GRAN ZAPATERIA

DE LA

VIUDA DE RAMÍREZ Y HERMANO

En este antiguo establecimiento, encontrará el público extenso y variado surtido en calzado hecho.

Pieles finas de todas clases.—Calzado á la medida.

San Miguel 23 (Plaza)

SE ADMITEN OPERARIOS

Encuadernación Moderna

..... EN ESTA IMPRENTA .....

## Gran Fotografía

— DE —

RICARDO GOMEZ EN LA PLAZA

Calle de San Miguel núm. 3  
Junta á la Farmacia Militar

Se hacen toda clase de trabajos fotográficos.—Especialidad en retratos de niños.—Retratos en tarjetas postales.

Retratos al platino.—Últimas novedades en fondos y muebles de galerías.

Preciosas colecciones de vistas de Melilla

Hay preciosos trajes de mores y moras

La Imperial Gran Zapatería DE SATURNINO NAVAS

Calle de Antonio Falcón núm. 1 y Luis de Setomayer núm. 2

BARRIO DEL BUEN ACUERDO

Gran surtido á la venta de calzado de todas clases.

También se confecciona á la medida á precios convencionales.

Venta de cartidos y taller de corte aparados.

Sucursal Táncel de Plaza de Armas